

# Schofield

– 6mm BB CO<sub>2</sub> Airsoft



**User manual**  
*Manuel de l'utilisateur*  
**Manual de usuario**

Ref. 19303

Read through this manual before use  
*Lisez ce manuel avant utilisation*  
Lea este manual antes de utilizar

# Schofield



Congratulations with your new Schofield Airsoft gun. Read through this manual before use.

*Félicitations pour votre nouveau revolver à billes Schofield. Lisez ce manuel avant utilisation.*

Enhorabuena por su nuevo Schofield, un arma de Airsoft. Lea este manual antes de utilizar.

**Not a toy.** Adult supervision required. Misuse or careless use may cause serious injury or death. Always wear eye-protection when using this product. Read and follow instructions carefully before use. This product is a high-powered Airsoft gun, recommended for adult use (18 years and up).

**Ceci n'est pas un jouet,** et doit être placé sous le contrôle d'un adulte. Une mauvaise utilisation risque de provoquer des blessures sérieuses ou la mort. Utilisez toujours des lunettes de protection. Lisez et suivez les instructions avant utilisation. Ce produit est interdit aux moins de 18 ans.

**No es un juguete.** Es necesario contar con la supervisión de un adulto. El uso incorrecto o descuidado puede ocasionar lesiones graves o la muerte. Emplee protección ocular siempre que use el arma. Lea cuidadosamente y siga las instrucciones antes del uso. Debido a la gran potencia del arma de Airsoft, se recomienda que la utilicen mayores de 18 años.

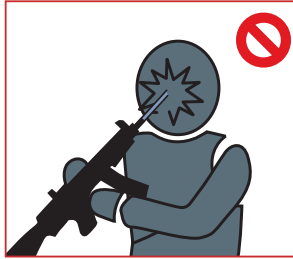
# Warning / Avertissement / Advertencia



Always wear safety goggles when using your Airsoft gun.

*Portez toujours des lunettes de protection lorsque vous utilisez votre réplique.*

Utilice siempre gafas protectoras cuando emplee su réplica.



Do not look directly into the gun barrel.

*Ne regardez pas directement dans le canon du pistolet.*

No mire directamente hacia el cañón de la réplica.



Never aim or shoot at people or animals. Always set the selector on "safe" position (except when you are ready to shoot a target).

*Ne visez et ne tirez jamais sur une personne ou un animal. Veuillez régler le sélecteur sur la position sécurité (excepté lorsque vous êtes prêt à tirer sur votre cible).*

Nunca apunte o dispare hacia personas o animales. Mantenga siempre el seguro en la posición "safe" hasta que esté listo para disparar al blanco.



Select a safe place for operating the Airsoft gun. Avoid shooting in public places.

*Choisissez un endroit sûr pour utiliser votre pistolet à billes, évitez les endroits publics.*

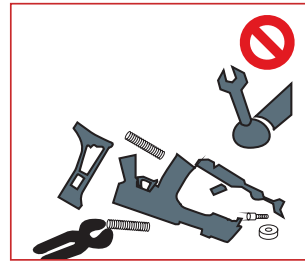
Escoja un lugar seguro para disparar la réplica. Evite lugares públicos.



Never shoot holding the Airsoft gun sideways as the BB pellets will curve (this is due to the Hop-up system).

*Ne tenez jamais la réplique de travers. Les billes peuvent partir à droite ou gauche. (Cela est dû au système de Hop-up).*

Jamás agarrar y disparar la réplica horizontalmente, por el sistema Hop-up los proyectiles BB podrán cambiar de dirección en el aire.



Do not disassemble gun yourself. Always contact your local retailer.

*Ne jamais démonter ou modifier votre réplique. Veuillez contacter votre revendeur d'airsoft pour toute question.*

No desarme la réplica usted mismo. Póngase siempre en contacto con el revendedor local.



Always treat the Airsoft gun as if it were loaded. Do not carry the Airsoft gun in open view. Always transport the Airsoft gun unloaded in a locked case. Do not openly brandish the Airsoft gun, as this may be perceived by others (including law enforcement units) as a threat, and cause prompt reaction. Always use precision 6mm BBs for this Airsoft gun. Never use any used or damaged BBs.

*Manipulez toujours le pistolet comme si il était chargé. Ne pas porter ce pistolet sur vous en public. Transportez toujours le pistolet déchargé, dans une mallette verrouillée. Ne pas ouvertement brandir l'arme à air comprimé, car cela peut être perçu par d'autres (y compris les unités de police) comme une menace, et provoquer des troubles à l'ordre public. Veuillez toujours utiliser des billes de précision avec votre réplique à billes 6 mm. N'utilisez jamais de billes déjà utilisées.*

Siempre trate la réplica como si estuviera cargada. No lleve la réplica en vista pública. Transporte la réplica descargada, en una funda cerrada. No blandir la réplica abiertamente, ya que esto puede ser percibido por otras personas (incluso unidades de la policía) como una amenaza, y provocar una reacción instantánea. Utilice siempre BBs 6 mm para su réplica. Nunca utilice BBs disparados o dañados.

# Operating instructions / Consignes d'utilisation / Manual de instrucciones

Read all instructions in this manual before using your Airoft gun

*Veillez lire attentivement ces consignes avant toute utilisation*

Lea todas las instrucciones en este manual antes de utilizar su réplica



By default, the safety catch should always be in the "S" position – safe.

*Par défaut, le cran de sûreté de votre pistolet à billes doit toujours être en position "S" – sécurité.*

Por defecto, el seguro debe estar siempre en la posición "S" – seguro.



Unmount the CO<sub>2</sub> handle cover.

*Tirez en arrière le grip de la poignée.*

Tirar la cubierta hacia atrás.



Load the CO<sub>2</sub> capsule into the CO<sub>2</sub> compartment.

*Insérez la cartouche de CO<sub>2</sub> dans son emplacement.*

Insertar la botella de CO<sub>2</sub> en la empuñadura.



The removable CO<sub>2</sub> handle cover has a built-in Hex key for tightening the CO<sub>2</sub> screw

*La poignée amovible contient une clé alène pour serrer la cartouche de CO<sub>2</sub>.*

La extraíble cubierta para el CO<sub>2</sub> ha incorporado una llave hexagonal para apretar el tornillo de CO<sub>2</sub>.



Turn the lock system clockwise to activate the CO<sub>2</sub> capsule. Remount the CO<sub>2</sub> handle cover.

*Tournez la molette dans le sens horaire pour bloquer et percer la cartouche. Réfermez le grip de la poignée.*

Girar la cerradura según las agujas del reloj para activar el CO<sub>2</sub>. Reinsertar la cubierta.



Push back the barrel latch and rotate the barrel downward. With the barrel pointed in a safe direction, continue to open the frame and barrel until the extractor completes its cycle and snaps back into the cylinder.

*Poussez le verrou de canon en arrière et faites pivoter le canon vers le bas. Le canon pointé dans une direction sûre, gardez la carcasse et le canon ouvert jusqu'à la fin du cycle de l'extracteur et son retour d'un coup sec dans le cylindre.*

Empuje el pasador del cañón hacia atrás y gire el cañón hacia abajo. Con el cañón apuntando a un lugar seguro, siga abriendo el armazón y el cañón hasta que el extractor complete el ciclo y vuelva a encajarse en el cilindro.



One-by-one load the 6mm BB pellet in from the back of the cartridge.

*Chargez lesBB un par un par l'arrière de la cartouche*

Uno por uno se carga el BB 6mm desde la parte posterior del cartucho.



Load the cartridges into the cylinder. Close the barrel and cylinder back into the frame.

The gun is now ready to fire.

*Chargez les cartouches dans le cylindre. Enfermez le canon et le cylindre dans la carcasse.*

*La réplique est à présent prête à tirer.*

Cargue los cartuchos en el cilindro. Vuelva a colocar el cañón y el cilindro en el armazón. El arma ya está lista para disparar.

## Accessories / Accessoires / Accesorios

### Accessories / Accessoires / Accesorios

Shells, 6 pcs. / *Douilles, 6 pcs.* / Cartuchos, 6 piezas

Ref. 19305



Shells, 25 pcs. / *Douilles, 25 pcs.* / Cartuchos, 25 piezas

Ref. 19306

### 6 mm BBs, bottle / *Billes de 6 mm, bouteille* / BBs de 6 mm, botella

BLASTER®, 3000 pcs. (0.20g)

Ref. 14787

BLASTER®, 3000 pcs. (0.25g)

Ref. 14198



### CO<sub>2</sub> capsules / *Cartouches de CO<sub>2</sub>* / Cartuchos de CO<sub>2</sub>

ULTRAIR®, 5 pcs. / *5 pcs.* / 5 piezas (12g)

Ref. 15545

ULTRAIR®, 500 pcs. / *500 pcs.* / 500 piezas (12g)

Ref. 16117



### CO<sub>2</sub> Lubrication capsules / *Cartouches CO<sub>2</sub> avec lubrifiant* / Cartuchos de CO<sub>2</sub> lubricación

ULTRAIR® Lubrication CO<sub>2</sub>, 5 pcs. / *5 pcs.* / 5 piezas (12g)

Ref. 17425



### Silicone oil / *Huile de silicone* / Aceite de silicona

ULTRAIR® (60 ml.)

Ref. 14265



# Schofield



## Technical information / Informations techniques / Información técnica

Length	Weight	Caliber	Magazine	Material	Energy	Velocity
Länge	Gewicht	Kaliber	Magazin	Material	Leistung	Geschwindigkeit
Longueur	Poids	Calibre	Capacité du chargeur	Matière	Énergie	Vélocité
Longitud	Peso	Calibre	Capacidad del cargador	Material	Energía	Velocidad
320 mm	1035 g	6 mm	6	Metal	2.0 Joule	140 ms / 459 fps

### AIR SOFT GUN

Décret N° 99-240 du 24 mars 1999 Réglementant la vente en France. Objet ayant l'apparence d'une arme à feu.

«DISTRIBUTION INTERDITE AUX MINEURS».

«ATTENTION NE JAMAIS DIRIGER LE TIR VERS UNE PERSONNE».

Le port de lunettes de protection est obligatoire.

Avant tout usage, lire attentivement la notice incluse dans la boîte. Compte tenu du réalisme de ces modèles factices, il est rappelé que la loi interdit le port de tout objet susceptible de constituer une arme dangereuse pour la sécurité publique.

Suojaudu aina soujalaseilla tai maskilla.

Käytä vain korkealaatuisia kuulia. Takuu EI korvaa huonolaatuisten kuulien aiheuttamaa rikkoonutusta. Ei alle 18-vuotiaille. Tämä ase ei ole lelu. Lue huolto – ja käyttöohjeet ennen käyttöä.

Skydda dig alltid med skyddsglas eller skyddsmask.

Använd endast högklassiga kulor. Garantin ersätter inte skador som uppkommit då kulor av dålig kvalitet används. Inte för personer under 18 år. Detta vapen är inte en leksak. Läs service- och bruksanvisning före användning.



Made in Taiwan for ActionSportGames® A/S, Denmark  
*Fabriqué à Taiwan pour ActionSportGames® A/S, Danemark*  
Fabricado à Taiwán por ActionSportGames® A/S, Dinamarca

ActionSportGames® A/S  
Bjergvangen 1  
DK-3060 Espergaerde  
Denmark

[www.actionsportgames.com](http://www.actionsportgames.com)



0078\_1118